

|   |  |       |
|---|--|-------|
| Artikelbezeichnung/article description/nom du produit | Pizza Sucuk / GROß   | 480 g |
|   | Pizza sujuk / LARGE  | 480 g |
|   | Pizza sucuk / GRAND  | 480 g |
| Artikelnummer/item number/numéro d'article            | <b>[5 Stk./Pcs]</b> <b>7210</b> <b>[10 Stk./Pcs]</b> <b>7135</b> |       |

|  |                                  |
|--|----------------------------------|
| Name des Kunden/name of customer/nom client                            |                                  |
| Artikelnummer/item number/numéro d'article                             | Artikelnummer Kunde              |
| Verkehrsbezeichnung/designation of title/nom Sujet                     | tiefgefroren / frozen / surgelée |
| Zolltarif-Nr./customs tariff number/Numéro du tarif douanier (KN-Code) | 19059080                         |



|                                 |  |
|---------------------------------|--|
| <b>Produktinformation</b>       | Hefeteig, Tomatensauce, Käse, türkische Rindfleischwurst, Paprika, Oregano |
| <b>Product Information</b>      | Pastry, tomato sauce, cheese, beef salami, peppers, oregano                |
| <b>formation sur le produit</b> | Pâte de levure, sauce tomate, fromage, boeuf salami, le paprika, l'origan  |

|   |       |
|---|-------|
| Lager- und Transportbedingungen/storage and transportation/Les conditions de stockage et de transport               | -18°C |
| Mindesthaltbarkeitstage bei -18°C/day minimum shelf life at -18 ° C/Jours de durabilité minimale                    | 180   |
| Nach dem Auftauen nicht wieder einfrieren./Do not refreeze after defrosting./Ne pas recongeler après décongélation. |       |

|   |  |
|---|--|
| Chargennummer/ batch number/numéro de lot | Produktionsdatum/date of production/année  |
| Verwendungszweck/usage/usage              | nicht verzehrsfertig/not ready for consumption/pas prêt à la consommation - vor dem Verzehr durcherhitzen/heat up before eating/ par la chaleur avant de consommer |
| Backanleitung                             | Im Backrohr bei 230-250°C bei Ober- & Unterhitze für 11-13 Minuten backen. Im Pizzaofen mit entsprechendem Programm backen.  |
| Backing instruction                       | Bake in the oven at 230-250°C with upper and lower heat for 11-13 minutes. Bake in the pizza oven with the appropriate programme.                                  |
| instructions de cuisson                   | Cuire au four traditionnel à 230-250°C pendant 11-13 minutes, Cuire le produit dans le four Pizza&Baguette selon le programme correspondant.                       |

| Bakteriologie/bacteriology/bactériologie | Richtwert/eference value/référence | Warnwert, warning value/valeur d'avertissement |
|--|------------------------------------|--|
| Escherichia coli [KbE*/g]                | 100                                | 1 000  |
| Staphylokokkus [KbE*/g]                  | 100                                | 1 000  |
| Bacillus cereus [KbE*/g]                 | 50                                 | 1 000  |
| Salmonella                               | ---                                | n.n.** in 25 g                                 |
| Listeria monozytogenes [KbE*/g]          | ---                                | 100  |

\* KbE: Koloniebildende Einheiten/forming units/unités formant des colonies  
\*\* nicht nachweisbar/not detectable/indéetectable



**PRODUKTSPEZIFIKATION  
PRODUCT SPECIFICATION  
CAHIER DES CHARGES**



|  |                          |                           |
|--|--------------------------|---------------------------|
| <b>Artikelbezeichnung/article description/nom du produit</b> | Pizza Sucuk / GROß       | 480 g                     |
|  | Pizza sujuk / LARGE      | 480 g                     |
|  | Pizza sucuk / GRAND      | 480 g                     |
| <b>Artikelnummer/item number/numéro d'article</b>            | <b>[5 Stk./Pcs] 7210</b> | <b>[10 Stk./Pcs] 7135</b> |

**Zutaten/ingrédients/ingrédients**

WEIZENMEHL, Wasser, KÄSE, 10% Rindercervelat (Rindfleisch, Rinderfett, Speisesalz, Konservierungsstoff (Natriumnitrit), Glukose, Gewürze, Antioxidationsmittel (Natriumascorbat, Extrakt aus Rosmarin), Gewürzextrakte, Rauch, WEIZENFASERN, Rote Bete-Saftkonzentrat), Tomaten, Paprika, Backmittel (Dinatriumdiphosphat, Natriumhydrogencarbonat), WEIZENMEHL, WEIZENMALZMEHL, WEIZENSAUERTEIG getrocknet, Emulgator (Mono- und Diglyceride von Speisefettsäuren), Zucker, WEIZENGLUTEN, Enzyme), Hefe, Sonnenblumenöl, Zucker, Speisesalz jodiert, Oregano getrocknet, Maltodextrin, Karotten, Zwiebeln, Pastinaken, Knoblauch, Gewürze | \* Ohne Gentechnik hergestellt gemäß Codexrichtlinie "Gentechnikfreie Produktion". Kontrolle durch agroVet GmbH

**ingrédients**

**ingrédients**

**Zusatzstoffe/sdditives/additifs**

Backtriebmittel(Natriumhydrogencarbonat, Dinatriumdiphosphat), Emulgator (Mono- und Diglyceride von Speisefettsäuren), Konservierungsstoff(Natriumnitrit), Antioxidationsmittel(Natriumascorbat, Rosmarinextrakt)



**PRODUKTSPEZIFIKATION  
PRODUCT SPECIFICATION  
CAHIER DES CHARGES**



|   |                     |       |
|---|---------------------|-------|
| Artikelbezeichnung/article description/nom du produit | Pizza Sucuk / GROß  | 480 g |
|   | Pizza sujuk / LARGE | 480 g |
|   | Pizza sucuk / GRAND | 480 g |

|  |                     |             |                      |             |
|--|---------------------|-------------|----------------------|-------------|
| Artikelnummer/item number/numéro d'article | <b>[5 Stk./Pcs]</b> | <b>7210</b> | <b>[10 Stk./Pcs]</b> | <b>7135</b> |
|--|---------------------|-------------|----------------------|-------------|

|  |  |       |
|--|--|-------|
| Nährwertangaben/Nutritional values/information nutritionnelle<br>(durchschnittlich pro 100 Gramm-<br>errechnet/average per 100 grams-is<br>calculated/moyenne par 100 grammes-calculé) | Brennwert-Energie/energy/énergie [kJ]                            | 907,0 |
|  | Brennwert-Energie/energy/énergie [kcal]                          | 216,0 |
|  | Fett/fat/graisse [g]   | 7,9   |
|  | gesättigte Fettsäuren/Saturated fatty acids/graisse saturées [g] | 3,9   |
|  | Kohlenhydrate/carbohydrates/hydrates de carbone [g]              | 26,0  |
|  | davon Zucker/of which sugars/dont sucres [g]                     | 2,7   |
|  | Eiweiß/protein/protéine [g]                                      | 9,9   |
|  | Salz/salt/sel [g]  | 1,6   |
|  | Broteinheiten(BE)/bread units/unités glucidiques                 | 2,2   |

|   | enthält/contains/co<br>ntient | enthält nicht/does<br>not contain/ne<br>contient pas | Spuren von/traces<br>of/des traces de |
|---|-------------------------------|--|---------------------------------------|
| Glutenhaltiges Getreide und -erzeugnisse/gluten-containing cereal/les céréales<br>contenant du gluten | X                             |  |                                       |
| Krebstiere u. -erzeugnisse/Creatures/Crustacés  |                               | X  |                                       |
| Eier u. -erzeugnisse/eggs/œufs  |                               | X  |                                       |
| Fisch u. -erzeugnisse/fish/poissin  |                               |  | X                                     |
| Erdnüsse u. -erzeugnisse/peanuts/cacahuètes   |                               | X  |                                       |
| Soja u. -erzeugnisse/soy/soja   |                               | X  |                                       |
| Milch u. -erzeugnisse/milk/lait   | X                             |  |                                       |
| Schalenfrüchte u. Erzeugnisse/shell fruits/fruits peler   |                               | X  |                                       |
| Sellerie u. -erzeugnisse/celery/céleri  |                               | X  |                                       |
| Senf u. -erzeugnisse/mustard/moutarde   |                               | X  |                                       |
| Sesamsamen u. -erzeugnisse/sesame seeds/graines de sésame   |                               | X  |                                       |
| Schwefeldioxid und Sulfite/sulfite/sulfite (<10 mg/kg)  |                               | X  |                                       |
| Lupine und -erzeugnisse/lupine, lupin   |                               | X  |                                       |
| Weichtiere und -erzeugnisse/molluscs/mollusques   |                               | X  |                                       |

**Kennzeichnung/food labeling/L'étiquetage des aliments**  
gemäß Verordnung (EU) Nr. 1169/2011 idgF Information der Verbraucher über Lebensmittel (LMIV)  
In accordance with Regulation (EU) No 1169/2011 as amended by the Consumer Information on Food (LMIV)  
conformément au règlement (UE) no. 1169/2011 que l'information modifiée aux consommateurs (LMIV)

|  |               |
|--|---------------|
| <b>GTIN / EAN</b>  | 9120016372104 |
| <b>Verkaufseinheit (EVE)/sales unit/ par article</b><br>5 Stück Beutel/pieces bag/Pièces sac |               |

|  |               |
|--|---------------|
| <b>GTIN / EAN</b>  | 9120016371350 |
| <b>Überverpackung/overpacking/A propos de l'emballage</b><br>10 Stück Karton/pieces carton/Pièces carton |               |



**PRODUKTSPEZIFIKATION  
PRODUCT SPECIFICATION  
CAHIER DES CHARGES**



|   |                     |       |
|---|---------------------|-------|
| Artikelbezeichnung/article description/nom du produit | Pizza Sucuk / GROß  | 480 g |
|   | Pizza sujuk / LARGE | 480 g |
|   | Pizza sucuk / GRAND | 480 g |

|  |  |
|--|--|
| Artikelnummer/item number/numéro d'article | <b>[5 Stk./Pcs]</b> <b>7210</b> <b>[10 Stk./Pcs]</b> <b>7135</b> |
|--|--|

**Logistische Daten/logistic data/Les détails logistiques**

|  |               |   |               |
|--|---------------|---|---------------|
| Stück Pizza pro Beutel/pieces per bag/Pièces par sac                                     | <b>5</b>      | Entpflichtungs-Lizenznr.BONUS:  | 3208          |
| Beutel u. Stück pro PVC-Kiste/Bag and Piece per PVC crate/Sacs et pièce par boîte de PVC | <b>8 / 40</b> | Beutel u. Stück pro Karton/bags and Piece per carton/Sacs et pièce dans un carton | <b>2 / 10</b> |

|  |                 |                 |
|--|-----------------|-----------------|
| Nettogewicht Verkaufseinheit (EVE)/net weight sales unit/Poids net par article     | <b>2400,0 g</b> | <b>4800,0 g</b> |
| Bruttogewicht Verkaufseinheit (EVE)/gross weight sales unit/Poids brut par article | <b>2410,0 g</b> | <b>5219,0 g</b> |

|  |                 |   |                 |
|--|-----------------|---|-----------------|
| PVC Kisten u. Stück pro Palette/PVC crates and Piece per pallet/Boîtes et pièce en PVC par palette | <b>16 / 640</b> | Kartons u. Stück pro Palette/cartons and Piece per pallet/Boîtes et pièce par palette | <b>84 / 840</b> |
|  | <b>PVC</b>      | <b>Karton/carton</b>  |                 |
| Nettogewicht Palette/net weight palette/Gamme Poids net  | <b>307,2 kg</b> | <b>403,2 kg</b>   |                 |
| Bruttogewicht Palette/gross weight palette/Palette Poids brut                                      | <b>348,5 kg</b> | <b>458,4 kg</b>   |                 |

|   | Länge/length/<br>longueur | Breite/width/lar<br>geur | Höhe/height/<br>hauteur |
|---|---------------------------|--------------------------|-------------------------|
| Abmessungen <b>Karton</b> /Cardboard dimensions/dimensions <b>carton</b> [cm]   | <b>29</b>                 | <b>29</b>                | <b>27</b>               |
| Abmessungen Europalette mit <b>Kartons</b> /Dimensions Europalette with <b>cartons</b> /Dimensions Euro palettes avec des boîtes en <b>carton</b> [cm]  | <b>120</b>                | <b>85</b>                | <b>200</b>              |
| Abmessungen <b>PVC</b> Kiste/dimensions <b>PVC</b> crate/Boîte Dimensions <b>PVC</b> [cm]   | <b>60</b>                 | <b>40</b>                | <b>41</b>               |
| Abmessungen Europalette mit <b>PVC</b> Kisten/dimensions Europalette with <b>PVC</b> crates/Dimensions Euro palettes avec des boîtes en <b>PVC</b> [cm] | <b>120</b>                | <b>80</b>                | <b>180</b>              |

**Verpackung/emballage/emballage**

Die Primärverpackung entspricht der VO (EG) 1935/2004 idgF und VO (EG) 2023/2006 sowie VO (EG) 10/2011 der über Materialien und Gegenstände aus Kunststoff, die dazu bestimmt sind, mit Lebensmitteln in Berührung zu kommen.

The primary packaging complies with Regulation (EC) No 1935/2004 and (EC) No 2023/2006 EC and Regulation (EC) No 10/2011 concerning plastic materials and articles intended to come into contact with foodstuffs.

L'emballage primaire correspond à la VO à venir (CE) 1935/2004 tel que modifié, et VO à venir (CE) 1935/2004 et le règlement (CE) 10/2011 sur les matériaux et objets en matière plastique, qui sont destinés à entrer en contact avec la nourriture.

**GVO Erklärung/GMO declaration/déclaration OGM**

Das Produkt unterliegt keiner Kennzeichnungspflicht gemäß den EU-Verordnungen 1829/2003/EG und 1830/2003/EG zur Kennzeichnung und Rückverfolgbarkeit von genetisch veränderten Lebens- und Futtermitteln.

The product is not subject to any labeling requirement under EU Regulations 1829/2003 / EC and 1830/2003 / EC on the labeling and traceability of genetically modified food and feed.

Le produit non soumis à l'étiquetage conformément à la réglementation de l'UE 1829/2003 / CE et 1830/2003 / CE sur l'étiquetage et la traçabilité des denrées alimentaires et aliments pour animaux génétiquement modifiés.

\*Dieses Dokument wurde elektronisch erstellt und ist ohne Unterschrift gültig. Es ersetzt alle vorangegangenen Versionen. Ausgegebene Versionen unterliegen nicht dem Änderungsdienst.

\*This document has been created electronically and is valid without signature. It replaces all previous versions. Issued versions are not subject to the change service.

\*Ce document a été préparé par voie électronique et est valide sans signature. Elle remplace toutes les versions précédentes. Versions émises non sujet au changement de service.

|   |                   |                          |            |
|---|-------------------|--------------------------|------------|
| <b>Pizza&amp;Baguette GmbH</b><br>Mühlehen 2<br>4681 Rottenbach<br>Tel.: +43 7732 3866<br>Fax: +43 7732 38665<br><b>www.pizza-baguette.at</b> |                   | erstellt von*            | Datum      |
|   |                   | <b>Christian Fuchs</b>   | 06.05.2019 |
|   |                   | geprüft von              | Datum      |
|   |                   | <b>Michael Reisinger</b> | 06.05.2019 |
|   |                   | freigegeben von*         | Datum      |
|   | <b>Version 02</b> | <b>Regina Reisinger</b>  | 06.05.2019 |